

TABLE III.—SUMMARY CONVICTIONS BY POLICE MAGISTRATES AND OTHER JUSTICES.

OFFENCES.	PROVINCE OF NEW BRUNSWICK—Continued.							
	NORTHUMBERLAND.				RESTIGOUCHE.			
	Sentence.				Sentence.			
	Con- vic- tions Total	Op- tion of a fine.	Com- mitted without option.	De- ferred &c.	Con- vic- tions Total	Op- tion of a fine.	Com- mitted without option.	De- ferred &c.
Con- dam- na- tions.	Sur- option	Empri- sonnés sans option.	Re- mise, etc.	Con- dam- na- tions.	Sur- option	Empri- sonnés sans option.	Re- mise, etc.	
M.	F.			M.	F.			
Adulteration of food	10	1	a9	2	11	1	10	2
Assaults	4		1	3	2		1	1
Breach of peace								
Carrying fire-arms and unlawful weapons.								
Contempt of court								
Cruelty to animals								
Disturbing religious and like meetings.								
Fishery Acts, offences against.								
Gambling Acts								
Game laws								
Larceny								
“ of dogs, birds, &c								
“ of timber, trees, fruits, &c								
Liquor License Acts, offences against	39	12	a47	4				
Breach of Canada Temperance Act.								
Selling liquor during prohibited hours								
“ without license								
Violation of Indian liquor law								
Malicious injury to property					3			3
Other damage to property								
Master's and Servant's Acts, offences against								
Medical and Dentistry Acts, offences against.								
Militia Acts								
Miscellaneous minor offences								
Municipal Acts and By-laws, breaches of	1		1		1		1	
Exercising various callings without license								
Health By-laws, offences against								
Highways, offences relating to	1		1					
Neglecting to support family								
Pharmacy Acts, offences against								
Profanation of the Lord's Day								
Railway Acts, offences against								
Revenue Laws				1				
Seamen Acts	1							
Statute Labour, offences relating to								
Threats and abusive language	3		3		4		3	1
Trespass								
Vagrancy								
Drunkenness	88		b87	1	1		1	
Indecent exposure								
Insulting, obscene and profane language.								
Keeping, frequenting bawdy houses and inmates thereof.								
Loose, idle, disorderly	1		1					
Weights and Measures Acts, offences against								
Insanity								
Totals	148	13	150	10	1	22	1	16

a 2, b 5, Committed in default to pay fine—Emprisonnés à défaut de payer l'amende,

TABEAU III.—CONDAMNATIONS SOMMAIRES PAR MAGISTRATS DE POLICE ET AUTRES JUGES DE PAIX.

OFFENSES.	PROVINCE DU NOUVEAU-BRUNSWICK—Suite.							
	ST. JOHN.				WESTMORELAND.			
	Sentence.				Sentence.			
	Con- vic- tions Total	Op- tion of a fine.	Com- mitted without option.	De- ferred &c.	Con- vic- tions Total	Op- tion of a fine.	Com- mitted without option.	De- ferred &c.
Con- dam- na- tions.	Sur- option	Empri- sonnés sans option.	Re- mise, etc.	Con- dam- na- tions.	Sur- option	Empri- sonnés sans option.	Re- mise, etc.	
M.	F.			M.	F.			
Falsification de substances alimentaires.	74	6	a78	1	1	30	2	b32
Voies de fait.	19	2	b21			10		k10
Perturbation de la paix.			c1			1		
Port d'armes illégal.								
Mépris de cour.	2	1	3			1		1
Cruauté envers les animaux.						2		2
Perturbation de réunions religieuses et autres.	5		5					
Infractions aux lois des pêcheries.								
“ défendant le jeu.								
“ de chasse.								
Larcin.								
Vol de chiens, oiseaux, etc.								
“ bois, arbres, fruits, etc.								
Infractions aux lois des licences de boissons.	14	9	c23			10	10	d79
Contraventions aux lois de tempérance du Canada.						73	6	
Vente de boissons durant les heures défendues.	5	1	6					
“ sans licence.	5	2	d7					
Contravention à la loi relative à la vente de boisson aux Sauvages.								
Domages malicieux à la propriété.	2		c2					
Autres dommages à la propriété.	2		c2			5		5
Infractions aux lois concernant les maîtres et serviteurs.	1							
Inf. aux lois concernant la méd. et les dent.								
“ de la milice.								
Divers petits délits.								
Contraventions aux lois municipales.	22		c22			11		11
Pratiquant divers états sans licence.	4		4					
Infractions aux lois sur l'hygiène publique.								
Délits ayant rapport aux chemins publics.	1		1			3		3
Négligence de pourvoir aux besoins de la famille.								
Infractions aux lois concernant les pharmaciens.	9		c9					
Profanation du dimanche.	19		c19			1		1
Infractions aux lois des chemins de fer.								
Délits contre le revenu de l'Etat.	5					5		
Infractions aux lois maritimes.								
Délits ayant rapport à la corvée.	5	4	d9			4		2
Menaces et langage injurieux.								
Empiètement.	8	9	d5	12		10	1	k11
Vagabondage.	693	81	f761	13		156	12	c167
Ivresse.						3		c3
Exposition indécente.	20	9	g28	1		2		3
Langage insultant, obscène, profane.	22	26	h48			7	12	719
Tenant, habitant et fréquentant des maisons de désordre.								
Conduite déréglée.	2		2			7		b7
Infractions aux lois des poids et mesures.								
Aliénation mentale.						3		3
Totaux.	940	150	1,056	33	1	339	34	366

a 2, b 5, c 1, d 3, e 8, f 389, g 18, h 2, i 4, k 7, l 5, Committed in default to pay fine—Emprisonnés à défaut de payer l'amende.